

# يجب أن تعرف هذه النصائح.

## نصائحنا لكم من أجل الفواتير السنوية للتدفئة والخدمات لعام 2022

إذا كنتم غير قادرين على دفع فاتورتكم السنوية الخاصة بالتدفئة والخدمات لعام 2022، فهناك خيارات للحصول على الدعم.

يمكن لمركز العمل (الجوب سنتر) أيضاً أن يمنح الموظفين والعاملين لحسابهم الخاص من ذوي الدخل المنخفض والمتقاعدين الذين لا يتلقون أي مزايا حكومية إعانة لمرة واحدة مقابل المدفوعات المتأخرة لتكاليف الخدمات والتدفئة.

يمكن لمتلقي إعانة الإسكان (فون غيلد) والأشخاص الذين يحصلون على إعانة الطفل (كيندر تسوشلاغ) أن يتلقوا أيضاً دعماً في دفع تكاليف الخدمات.

من المهم أن تطلب المساعدة في الوقت المناسب!

► مركز العمل (الجوب سنتر) مسؤول عن الموظفين والعاملين لحسابهم الخاص ومكتب الرعاية الاجتماعية (السوسيال امت) للمتقاعدين.

► تقديم طلب غير رسمي للحصول على المزايا بموجب SGB II (على سبيل المثال ارسلها لهم عن طريق البريد الإلكتروني ، كمان قمنا بإرفاق صيغة مقترحة لكم في الصفحة الثانية من هذا المنشور) .

**الموعد النهائي لطلب المساعدة:** يجب تقديم طلب المساعدات، فور استلامكم لفاتورة الجرد السنوي، وينتهي موعد تقديم طلبات المساعدة بعد ثلاثة أسابيع من استلامها.

## نصائحنا لكم بخصوص الدفعات الشهرية للخدمات والتدفئة المقدمة

في حال زيادة التسعيرة الشهرية للخدمات والتدفئة الشهرية، وكنتم بحاجة لمساعدة بالدفع، تستطيعون تقديم طلب يسمى **“Wohngeld plus”** (فون غيلد بلوس) لمساعدتكم على الدفعات الشهرية المرتفعة.

► يجدر بكم تقديم طلب حتى لو كنتم قد تلقيتهم بالفعل رفضاً في الماضي. لأن المزيد من الأسر لديها مطالبة الآن أكثر من ذي قبل.

► بالإضافة إلى ذلك ، تشمل إعانة الإيجار الحكومية الآن أيضاً سعراً ثابتاً لتكاليف التدفئة وتنقية البيئة.

► إذا كنت بحاجة إلى مساعدة ومعلومات أكثر، فإتصل بهيئة إعانات الإسكان المحلية في مدينتك (Wohngeldbehörde).

لأسئلتكم واستفساراتكم فريق عمل TAG Wohnen يرحب بمكالمتكم على الرقم:

**030 52 00 54 185**

*Absender*

Ihr Vorname Nachname  
Musterstr. 1  
PLZ Musterstadt

## Vorschlag

*Adresse Ihres Jobcenters*

Jobcenter Ihre Stadt oder Region  
Musterstr. 2  
PLZ Musterstadt

Datum,

### Antrag auf Leistungen nach dem SGB II

Sehr geehrte Damen und Herren,

aufgrund einer Nachzahlung aus meiner Betriebs- und Heizkostenabrechnung 2022 gehe ich davon aus, dass ein Anspruch auf aufstockende Leistungen nach dem SGB II besteht. Ich beantrage aus diesem Grund Leistungen nach dem SGB II für den Monat der Fälligkeit.

Eine Kopie der Abrechnung liegt diesem Schreiben bei. Bitte senden Sie mir ggf. notwendige Antragsformulare schnellstmöglich zu.

Freundliche Grüße

---

*Ihre Unterschrift*

**Anlage:** Kopie Betriebs- und Heizkostennachzahlung 2022